

PASSEPORT TECHNIQUE

ARBRE SEC

VANNE PAPILLON CORPS FONTE DUCTILE À RÉDUCTEUR IP67 + CARRÉ - À BRIDES PN10

VP 4208-084AEP

APPLICATION

Les vannes papillon VP de type TECWAT sont destinées à être utilisées pour des opérations d'ouverture et de fermeture dans les circuits de transfert de fluides.

Domaine d'utilisation : réseaux d'eau, usines de production, stations de pompage, circuits d'incendie sur sites industriels, etc.









Fluides: eau, eau potable.



Modèle TECWAT : écartement long.

- -Conception suivant NF EN 595.
- -Gamme: du DN200 au DN1600.
- -Étanchéité bi-directionnelle avec sens de montage préférentiel indiqué par la flèche sur le corps.
- -Liaison axe/papillon goupillée.
- -Vanne papillon à double excentration, arbre chemisé évitant l'usure du fait du siège inox rapporté sur le corps.
- -Ne nécessite pas d'entretien grâce aux paliers autolubrifiés
- -Joint sur papillon retenu par une frette inox.
- -Couple de manœuvre optimisé.
- -Faible perte de charge.
- -Avec réducteur IP67 muni d'une embase ISO 5210.
- -Fermeture sens antihoraire (FAH)

AGRÉMENTS ET NORMES

Conception	Conforme à la norme EN 593
Face à face	Écartement suivant la norme NF EN 558 série 14.
Raccordement	Montage à brides ISO PN10 suivant la norme EN1092-2.
Essais	Essais hydrauliques réalisés selon la norme EN12266-1: -Corps : 15 bar -Siège : 11 bar

HOMOLOGATIONS PRODUITS

Certificat WRAS n° 1607394

Attestation de conformité sanitaire n° 19 ACC LY 582





EN 1074







Tél. +33 (0)4 72 79 05 79 - Fax. +33 (0)4 78 90 19 19

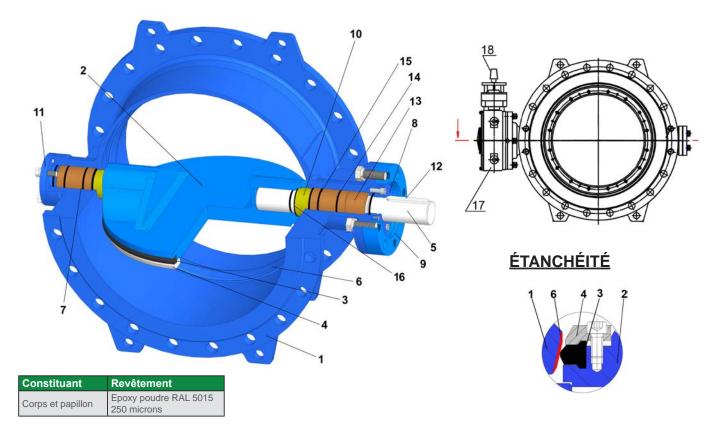
E-mail: sales@tecofi.fr - www.tecofi.fr



PASSEPORT TECHNIQUE

VP 4208-084AEP

CONSTRUCTION



Dan	Dásimotion	Madibus	Equivalences								
Rep.	Désignation	Matière	DIN	ASTM	BS						
1	Corps	Fonte ductile ENGJS-500-7	GGG 50	ASTM 80-55-06	BS 500/7						
2	Papillon	Fonte ductile ENGJS-500-7	GGG 50	ASTM 80-55-06	BS 500/7						
3	Joint de siège	EPDM									
4	Frette	Inox X5CrNi 18 10	X5CrNi 18 10	A 182 AISI 304	1449-2 304 S15						
5	Arbre	Inox 420	1.4021	AISI 420	420 S 37						
6	Siège du corps	Inox X5CrNi 18 10	X5CrNi 18 10	A 182 AISI 304	1449-2 304 S15						
7	Palier	Al-Bronze	G-CuAl10Fe	C95200	ZCuAl10Fe3						
8	Presse étoupe	Fonte ductile	GGG 50	ASTM 80-55-06	BS 500/7						
9	Embase	Acier Q235B	EN 10025-2	ASTM A36	S235JR						
10	Palier d'ajustement	Al-Bronze	G-CuAl10Fe	C95200	ZCuAl10Fe3						
11	Couvercle	Fonte ductile ENGJS-500-7	GGG 50	ASTM 80-55-06	BS 500/7						
12	Entraineur	Inox 420	1.4021	AISI 420	420 S 37						
13	Palier d'axe	Al-Bronze	G-CuAl10Fe	C95200	ZCuAl10Fe3						
14	Joint torique	EPDM									
15	Joint d'axe	EPDM									
16	Joint d'étanchéité	EPDM									
17	Réducteur	Fonte ductile									
18	Carré	Fonte ductile									



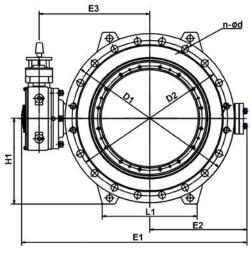
VP4208-084AEP_FR // Réalisé le 06/02/2024 // Version A

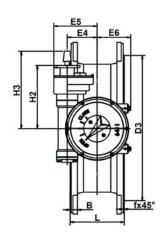


PASSEPORT TECHNIQUE

VP 4208-084AEP

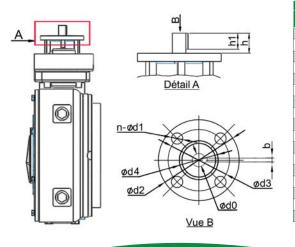
DIMENSIONS





D	N	~D4	an.	an.				~.						5 0			-		100 5040	Poids
mm	inch	ØD1	ØD2	ØD3	В	ī	ᆫ	n-Ød	H1	H2	Н3	E1	E2	E3	E4	E5	E6	L1	ISO 5210	(kg)
200	8"	340	295	266	20	3	230	8-Ø23	175	137	193	534	195	193	64	99	86	196	F10	52
250	10"	395	350	319	22	3	250	12-Ø23	202.7	137	190	590	234	233	64	99	86	240	F10	66
300	12"	460	400	370	24.5	4	270	12-Ø23	227.5	178	233	669	258	233	93.4	135	115	275	F10	96
350	14"	505	460	429	24.5	4	290	16-Ø23	257.5	178	233	747	298	283	93.4	135	115	280	F10	114
400	16"	565	515	480	24.5	4	310	16-Ø28	287.5	192	283	867	329	283	120	169	138	310	F10	158
450	18"	615	565	530	25.5	4	330	20-Ø28	312.5	192	283	952	365	378	120	169	138	340	F10	189
500	20"	670	620	582	26.5	4	350	20-Ø28	340	317	378	1010	398	376	120	186	138	370	F10	238
600	24"	780	725	682	30	5	390	20-Ø31	395	315	376	1119	450	376	148	214	166	430	F10	344
700	28"	895	840	794	32.5	5	430	24-Ø31	452.5	315	376	1217	530	407	148	214	166	480	F10	470
800	32"	1015	950	901	35	5	470	24-Ø34	512.5	346	407	1410	614	407	185	265	196	560	F10	662
900	36"	1115	1050	1001	37.5	5	510	28-Ø34	562.5	346	407	1530	675	451	185	265	196	615	F10	834
1000	40"	1230	1160	1112	40	5	550	28-Ø37	620	390	451	1712	748	512	230	333	232	670	F10	1172
1100	44"	1355	1270	1218	55	5	590	32-Ø37	682.5	390	451	1893	795	568	230	333	232	750	F10	1852
1200	48"	1455	1380	1328	45	5	630	32-Ø41	732.5	451	512	1971	865	568	230	368	232	800	F10	1714
1400	56"	1675	1590	1530	46	5	710	36-Ø44	842.5	507	568	2313	1011	660	315	453	360	920	F10	2570
1500	60"	1785	1700	1640	48	5	750	36-Ø44	897.5	507	568	2489	1112	660	315	453	360	980	F10	3140
1600	64"	1915	1820	1750	49	5	790	40-Ø50	962.5	507	568	2588	1161	660	315	453	360	1050	F10	3841

DIMENSIONS EMBASE ISO 5210



N		Nombre	Couple *								
inch	Embase	Ød0	n-Ød1	Ød2	Ød3	Ød4	h	bxh1	de tour	(Nm)	
8"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	28	6X20	10	23	
10"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	28	6X20	10	36	
12"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	28	6X20	12	47	
14"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	28	6X20	12	65	
16"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	20	57	
18"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	20	72	
20"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	80	28	
24"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	64	53	
28"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	64	76	
32"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	96	73	
36"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	96	100	
40"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	198,9	65	
44"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	198,9	86	
48"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	382,2	52	
56"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	421,4	67	
60"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	421,4	82	
60"	F10	20	4-Ø10	125	102	70	30	6X25	421,4	98	
	inch 8" 10" 12" 14" 16" 18" 20" 24" 28" 32" 36" 40" 44" 48" 56" 60"	Inch	inch Embase Ød0 8" F10 20 10" F10 20 12" F10 20 14" F10 20 16" F10 20 20" F10 20 24" F10 20 28" F10 20 32" F10 20 40" F10 20 40" F10 20 44" F10 20 56" F10 20 60" F10 20	inch Embase Ød0 n-Ød1 8" F10 20 4-Ø10 10" F10 20 4-Ø10 12" F10 20 4-Ø10 14" F10 20 4-Ø10 16" F10 20 4-Ø10 20" F10 20 4-Ø10 20" F10 20 4-Ø10 28" F10 20 4-Ø10 32" F10 20 4-Ø10 40" F10 20 4-Ø10 40" F10 20 4-Ø10 44" F10 20 4-Ø10 48" F10 20 4-Ø10 56" F10 20 4-Ø10 56" F10 20 4-Ø10 60" F10 20 4-Ø10	inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 8" F10 20 4-Ø10 125 10" F10 20 4-Ø10 125 12" F10 20 4-Ø10 125 14" F10 20 4-Ø10 125 16" F10 20 4-Ø10 125 18" F10 20 4-Ø10 125 20" F10 20 4-Ø10 125 28" F10 20 4-Ø10 125 32" F10 20 4-Ø10 125 36" F10 20 4-Ø10 125 40" F10 20 4-Ø10 125 40" F10 20 4-Ø10 125 48" F10 20 4-Ø10 125 48" F10 20 4-Ø10 125 48" F10 20 4-Ø10 125 56" <t< td=""><td>Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 8" F10 20 4-Ø10 125 102 10" F10 20 4-Ø10 125 102 12" F10 20 4-Ø10 125 102 14" F10 20 4-Ø10 125 102 16" F10 20 4-Ø10 125 102 18" F10 20 4-Ø10 125 102 20" F10 20 4-Ø10 125 102 24" F10 20 4-Ø10 125 102 28" F10 20 4-Ø10 125 102 32" F10 20 4-Ø10 125 102 36" F10 20 4-Ø10 125 102 40" F10 20 4-Ø10 125 102 44" F10 20 4-Ø10 125 102 <!--</td--><td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 36" F10 20 4-Ø10 125 102 70 40" F10<!--</td--><td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30</td><td>Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70</td><td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 detour 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64</td></td></td></t<>	Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 8" F10 20 4-Ø10 125 102 10" F10 20 4-Ø10 125 102 12" F10 20 4-Ø10 125 102 14" F10 20 4-Ø10 125 102 16" F10 20 4-Ø10 125 102 18" F10 20 4-Ø10 125 102 20" F10 20 4-Ø10 125 102 24" F10 20 4-Ø10 125 102 28" F10 20 4-Ø10 125 102 32" F10 20 4-Ø10 125 102 36" F10 20 4-Ø10 125 102 40" F10 20 4-Ø10 125 102 44" F10 20 4-Ø10 125 102 </td <td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 36" F10 20 4-Ø10 125 102 70 40" F10<!--</td--><td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30</td><td>Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70</td><td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 detour 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64</td></td>	inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 36" F10 20 4-Ø10 125 102 70 40" F10 </td <td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30</td> <td>Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70</td> <td>inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 detour 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64</td>	inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 24" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30	Inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 32" F10 20 4-Ø10 125 102 70	inch Embase Ød0 n-Ød1 Ød2 Ød3 Ød4 h bxh1 detour 8" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 10 10" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 12" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 14" F10 20 4-Ø10 125 102 70 28 6X20 12 16" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 18" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 20 20" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64 28" F10 20 4-Ø10 125 102 70 30 6X25 64	

^{*} Valeurs sans coefficient de sécurité





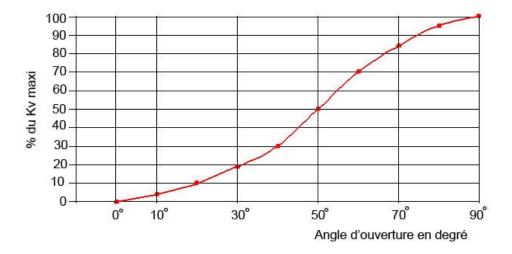
PASSEPORT TECHNIQUE

VP 4208-084AEP

CONDITIONS DE SERVICE

Pression de service maxi: 10 bar. Température maxi : + 80 °C.

COEFFICIENT DE DEBIT - Kv



		mm	200	250	300	350	400	450	500	600	700	800	900	1000	1100	1200	1400	1600
٦	N	inch	8"	10"	12"	14"	16"	18"	20"	24"	28"	32"	36"	40"	44"	48"	56"	64"
	K	vs	1880	3800	4950	8000	10900	14200	18250	28000	40500	55100	74000	93338	116213	142516	167310	264433

Valeurs données à titre indicatif



VP4208-084AEP_FR // Réalisé le 06/02/2024 // Version A